



# MarktBote

AMTSBLATT DES MARKTES JETTINGEN-SCHEPPACH  
mit den Ortsteilen Freihalden, Ried, Schönenberg, Eberstall



48

Freitag,  
28. November 2025  
67. Jahrgang

Herausgeber: Markt Jettingen-Scheppach  
E-Mail: [info@jettingen-scheppach.de](mailto:info@jettingen-scheppach.de)  
Homepage: [www.jettingen-scheppach.de](http://www.jettingen-scheppach.de)

Druck: Reichardt-Druck · Siemensstraße 9 · 89343 Jettingen-Scheppach  
Telefon: 08225 959754  
E-Mail: [vorstufe@reichardt-druck.de](mailto:vorstufe@reichardt-druck.de)

## Herzlich Willkommen zum 21. Adventsmarkt!

Liebe Mitbürgerinnen, liebe Mitbürger,

bald ist Weihnachten. Am kommenden Wochenende findet zum 21. Mal unser Adventsmarkt statt. Er ist beliebt und hat nach mehr als zwei Jahrzehnten nichts an seinem Glanz und seinem Charme verloren. Viele Besucherinnen und Besucher kommen gerne auch von weiter her, um sein besonderes Flair zu erleben.

Zwei Tage lang, am Samstag und am Sonntag, verbreitet sich rund um unseren Marktplatz und die Hauptstraße wieder eine einzigartige Stimmung. Das Lagerfeuer und die Feuertische laden zum Verweilen ein, ein Bummel entlang der mit viel Liebe geschmückten Buden und Stände lässt die Vorfreude auf das Weihnachtsfest aufkommen. Zu adventlichen Deko- und Geschenkideen liegt über all dem der wunderbare Duft von Glühwein und Punsch, von Brat- und Feuerwürsten, begleitet von einem Rahmenprogramm mit weihnachtlichen Liedern und Melodien.

Viele Menschen suchen gerade in der Adventszeit etwas Abstand von der Hektik und dem Stress des Alltags. Unser Jettinger Adventsmarkt lädt dazu ein, ein bisschen Ruhe zu finden, Freunden und Bekannten zu begegnen, sich mit netten Menschen auszutauschen und angenehme Gespräche zu führen. Nehmen auch Sie sich, liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, die Zeit für einen Besuch und lassen sie sich verzaubern. Ich wünsche Ihnen dabei schöne Stunden in gemütlicher und vorweihnachtlicher Atmosphäre.

Meinen herzlichen Dank sage ich allen Mitwirkenden, die zum Gelingen unseres Adventsmarktes beitragen.

Ihr

Christoph Böhm, Erster Bürgermeister  
Jettingen-Scheppach, im November 2025





## Öffnungszeiten, Erreichbarkeit, Informationen

### Rathaus Jettingen-Scheppach

Hauptstraße 55 · 89343 Jettingen-Scheppach · Tel. 08225 306-0  
Fax 08225 306-32 · E-Mail: info@jettingen-scheppach.de  
Homepage: www.jettingen-scheppach.de

#### Öffnungszeiten:

**vormittags:** Montag bis Freitag 08:00 – 12:15 Uhr  
**nachmittags:** Montag 14:00 – 16:00 Uhr  
Donnerstag 14:00 – 18:00 Uhr

### Nachbarschaftshilfe des Marktes Jettingen-Scheppach

C. Mayer, Tel. 08225 2401 (Ehrenamtliche Koordinatorin)  
Frau Heinzmann, Tel. 08225 306-18,  
E-Mail: heinzmann@jettingen-scheppach.de

### Bauhof des Marktes Jettingen-Scheppach

Oberer Angerweg 3 · 89343 Jettingen-Scheppach  
Tel. 08225 95995-1 · Fax 08225 95995-4  
Mobil 0151 53836647 · E-Mail: bauhof@jettingen-scheppach.de  
**Werkstatt:** Tel. 08225 95995-3

### Wasserwerk des Marktes Jettingen-Scheppach

Mobil 0170 776 4008 (auch am Wochenende)  
E-Mail: wasser@jettingen-scheppach.de

### Kläranlage des Marktes Jettingen-Scheppach

Riedweg (OT Scheppach) · 89343 Jettingen-Scheppach  
Tel. 08225 2646 · Fax 08225 959295

### Wertstoffhof mit Grüngut- und Bauschuttsammelstelle

Messerschmittstraße 31 · 89343 Jettingen-Scheppach  
**Öffnungszeiten:** **mittwochs** 10:00 – 18:00 Uhr  
**freitags** 09:00 – 17:00 Uhr  
**samstags** 09:00 – 15:00 Uhr

### Mülltonnenaustausch erfolgt durch den Kreisabfallwirtschaftsbetrieb

Schleifstraße 5 · 89340 Leipheim · Tel. 08221 95456  
E-Mail: kaw@landkreis-guenzburg.de  
Homepage: www.kaw.landkreis-guenzburg.de

### Markt- und Pfarrbücherei im Franziskushaus

Weberstraße 18 · 89343 Jettingen-Scheppach  
**Öffnungszeiten:** Die Bücherei bleibt bis zum Abschluss  
der Renovierungsarbeiten geschlossen.

### Schulen

#### Grundschule (OT Scheppach)

Kreuzberg 6 · 89343 Jettingen-Scheppach · Tel. 08225 677  
Fax 08225 90296 · Homepage: www.grundschule-js.de  
E-Mail: buero@grundschule-js.de

#### Eberlin-Mittelschule (OT Jettingen)

Christoph-von-Schmid-Straße 4 · 89343 Jettingen-Scheppach  
Tel. 08225 3077210 · Fax 3077220 · Hausmeister: 3077214  
Homepage: www.mittelschule-jettingen.de  
E-Mail: sekretariat@mittelschule-jettingen.de

#### Mindeltal-Schulen Gymnasium und Realschule (OT Scheppach)

Hauptstraße 240 · 89343 Jettingen-Scheppach  
Tel. 08225 30770-0 · Fax 30770-19 · www.mindeltal-schulen.de  
E-Mail: info@mindeltal-schulen.de

### Kindertagesstätten

#### Kindertagesstätte „Johann-Breher“ (OT Jettingen)

Claus-von-Stauffenberg-Straße 30 · 89343 Jettingen-Scheppach  
Tel. 08225 2001 · Fax 08225 308240  
E-Mail: johann.breher@kiga.jettingen-scheppach.de

#### Kindertagesstätte „St. Ulrich“ (OT Scheppach)

Dossenbergerstraße 7 · 89343 Jettingen-Scheppach  
Tel. 08225 753 · Fax 08225 308271  
E-Mail: st.ulrich@kiga.jettingen-scheppach.de

#### Kindertagesstätte „St. Nikolaus“ (OT Freihalden)

Hinter den oberen Gärten 31 · 89343 Jettingen-Scheppach  
Tel. 08225 3360 · Fax 08225 308793  
E-Mail: st.nikolaus@kiga.jettingen-scheppach.de

#### Kindertageseinrichtung „St. Martin“ (OT Jettingen)

Krankenhausstraße 6 · 89343 Jettingen-Scheppach  
Tel. 08225 2408 · Homepage: www.kita-stmartin.de  
E-Mail: kita.st.martin.jettingen@bistum-augsburg.de

## Amtliche Bekanntmachung

### Öffentliche Sitzung des Marktgemeinderates

Am **Dienstag, 02.12.2025, Beginn 19:00 Uhr** findet im  
**Sitzungssaal des Rathauses Jettingen-Scheppach** eine  
öffentliche Sitzung des

### Marktgemeinderates

statt.

#### Tagesordnung:

1. Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Marktgemeinderates vom 11.11.2025
2. Bekanntgaben aus nichtöffentlicher Sitzung
3. Vorberatung Investitionsprogramm 2025-2029
4. Ortsverbindungsstraße Jettingen-Scheppach nach Burgau; Umwidmung zur Fahrradstraße (Anfrage der Stadt Burgau)
5. 2. Beteiligungsverfahren zur Teilfortschreibung Windenergie des Regionalverbandes Donau-Iller; Stellungnahme Markt Jettingen-Scheppach
6. Sonstiges.

Der öffentlichen Sitzung  
schließt sich ein nichtöffentlicher Teil an.

Jettingen-Scheppach, 25.11.2025  
Christoph Böhm, 1. Bürgermeister

### Bürgerversammlung

am **Donnerstag, 04.12.2025, Beginn 19.00 Uhr**  
in der Turn- und Festhalle Jettingen (Nebentrakt)

Zur Information der Bürger und zum Informationsaustausch zwischen Bürgerschaft und Rathausverwaltung, Marktgemeinderat und Bürgermeister lädt der Markt Jettingen-Scheppach zu einer Bürgerversammlung nach Art. 18 Abs. 1 GO in die Turn- und Festhalle (Nebentrakt) an der Eberlin-Mittelschule Jettingen, Chr.-v.-Schmid-Str. 4, herzlich ein.

#### Tagesordnung:

1. Bericht des 1. Bürgermeisters
  2. Aussprache zu Tagesordnungspunkt 1
  3. Behandlung eingereicherter Anträge auf Ergänzung der Tagesordnung
  4. Sonstiges.
- Alle interessierten Mitbürgerinnen und Mitbürger sind herzlich eingeladen. Ich hoffe auf einen regen Besuch.

Jettingen-Scheppach, 17.11.2025  
Christoph Böhm, 1. Bürgermeister



## **Straßensperrung anlässlich des Adventsmarktes 2025**

**Der Markt Jettingen-Scheppach veranstaltet  
am 29./30.11.2025 seinen traditionellen Adventsmarkt.**

Anlässlich dieser Veranstaltung und der hierfür erforderlichen Auf- und Abbauarbeiten wird die Hauptstraße einschließlich des gesamten Marktplatzes **ab Freitag, 28.11.2025, 12.00 Uhr bis Sonntag, 30.11.2025, 24.00 Uhr** von der Einmündung Angerstraße bis zur Einmündung Rieder Weg für den Fahrzeugverkehr komplett gesperrt.

Für die Besucher stehen öffentliche Parkplätze an der Angerstraße, an der Krankenhausstraße (beim Kindergarten St. Martin), an der Eberlin-Mittelschule sowie ggf. private Parkflächen zur Verfügung. Behindertenparkplätze sind in der Bachgasse Einmündung Herrenstraße ausgewiesen.

Die Umleitung erfolgt für beide Richtungen großräumig über die Entlastungsstraße St2025.

Zusätzlich werden innerorts folgende Umleitungen ausgeschildert:

Aus Richtung Norden:

Bischofstraße - Wettenhauser Straße - Espachstraße - Fischerstraße - Schloßstraße.

Aus Richtung Süden:

Schloßstraße - Fischerstraße - Espachstraße - Wettenhauser-Straße - Bischofstraße.

Wir danken allen Anliegern und Betroffenen für ihr Verständnis.

Jettingen-Scheppach, den 18.11.2025  
Böhm, 1. Bürgermeister

## **Dienstversammlung mit anschließender außerordentlicher Generalversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Ried am 12.12.2025**

Liebe Feuerwehrkameradinnen,  
liebe Feuerwehrkameraden,  
zur Dienstversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Ried mit anschließender außerordentlicher Generalversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Ried dürfen wir Sie für **Freitag, 12. Dezember 2025 um 19:30 Uhr** in die Schule in Ried sehr herzlich einladen.

Tagesordnung Dienstversammlung  
der Freiwilligen Feuerwehr Ried:

1. Begrüßung durch den 1. Bürgermeister Christoph Böhm
2. Bericht des 1. Kommandanten Henning Zobel
3. Grußworte der Inspektion
4. Ehrungen aktiver Wehrleute
5. Wahl der Kommandanten
6. Sonstiges

Die Teilnahme an der Dienstversammlung ist für alle Aktiven verpflichtend. Sie werden gebeten in Uniform zu erscheinen.

Tagesordnung für die anschließende Generalversammlung  
der Freiwilligen Feuerwehr Ried:

1. Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden Werner Seitz
2. Totengedenken
3. Bericht über Vereinstätigkeiten
4. Kassenbericht  
des Kassierers Gerhard Holzbock/Entlastung
5. Neuwahl der Vorstandschaft
6. Wünsche und Anträge

Jettingen-Scheppach, den 07. November 2025  
Christoph Böhm, 1. Bürgermeister  
Werner Seitz, 1. Vorstand

## **Außerordentliche Dienstversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Schönenberg am 15.12.2025**

Liebe Feuerwehrkameradinnen,  
liebe Feuerwehrkameraden,

zur außerordentlichen Dienstversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Schönenberg dürfen wir Sie für

**Montag, 15. Dezember 2025, 19:00 Uhr,**

in das Schulhaus in Schönenberg sehr herzlich einladen.

Tagesordnung:

1. Begrüßung  
durch den 1. Bürgermeister Christoph Böhm
2. Bericht des Kommandanten  
der Feuerwehr Ried-Schönenberg
3. Neuwahlen der Kommandanten  
der Freiwilligen Feuerwehr Schönenberg  
gem. Art. 8 Abs. 2 BayFWG
4. Sonstiges, Wünsche und Anträge

Wahlberechtigt sind alle aktiven Feuerwehrdienstleistende, die das 16. Lebensjahr vollendet haben.

Passive Mitglieder des Feuerwehrvereins Schönenberg sind zur Dienstversammlung herzlich willkommen.

Christoph Böhm, 1. Bürgermeister

## **Rattenbekämpfung am 2. Dezember 2025**

**Die nächste Rattenbekämpfung der Fa. Hawlik & Hawlik findet am Dienstag, den 2. Dezember 2025.**

Soweit Bedarf an einer Bekämpfungsaktion besteht, setzen Sie sich bitte mit der Rathausverwaltung, Frau Reichard, Tel. 306-19, in Verbindung. Die landwirtschaftlichen Betriebe sowie Industrie- und Gewerbebetriebe werden vom beauftragten Unternehmen teilweise gesondert angeschrieben.



Im Rahmen der Bekämpfungsmaßnahmen weist die Fa. Hawlik & Hawlik auf folgendes hin:

- Die im Vorratsschutzbereich zum Einsatz kommenden Bekämpfungsmittel sind von der Biologischen Bundesanstalt in Braunschweig geprüft und zugelassen.
- Unter der Nummer B 0189-03-00 und der Bezeichnung TETAN-Rattenköder hat die Firma Hawlik & Hawlik GmbH ein eigenes, gelistetes Köderpräparat.
- Es ist den Technikern der Fa. Hawlik & Hawlik GmbH untersagt, Ködermittel offen auszulegen. Demgemäß werden bei der Bekämpfung Köderstellen nur verdeckt angelegt bzw. Ködermittel nur in Futterkissen und Depotrohren ausgelegt. Kinder und Haustiere müssen von der Legestelle ferngehalten werden.
- Jede Bekämpfungsmaßnahme muss von den Technikern der Fa. Hawlik & Hawlik GmbH dokumentiert werden. Der betreffende Anwesensbesitzer oder sein Vertreter muss die Auslegung schriftlich bestätigen. Ein Merkblatt über Vorsichtsmaßnahmen, Wirkstoffeinsatz usw. wird dem zuständigen Anwesensbesitzer unaufgefordert ausgehändigt.
- Die Techniker der Firma Hawlik & Hawlik GmbH besitzen die Sachkunde laut Pflanzenschutzgesetz sowie Sachkenntnis nach der Gefahrenstoffverordnung.
- Vier Mitarbeiter der Firma Hawlik & Hawlik GmbH sind IHK-geprüfte Schädlingsbekämpfer.

Jettingen-Scheppach, den 10. November 2025  
Christoph Böhm, 1. Bürgermeister

## Allgemeine Nachrichten

### Keine Zeit zum Blutspenden

So mancher unserer Mitbürger wird beim Lesen dieses Aufrufes zur Blutspendeaktion des BRK in seiner ersten Reaktion sagen:

**„Dazu habe ich keine Zeit.“**

Dieser Satz ist zu einem Symptom für unser Leben geworden. Wäre es nicht klüger, für das Wichtigste, ja Lebensrettende, beizeiten und ganz bewusst eine Stunde seiner Freizeit zu opfern?

Für eine Blutspende?

Niemand weiß schließlich, wann er selbst einmal darauf angewiesen ist, dass ein anderer sich als Blutspender Zeit für ihn genommen hat, ohne besonderen Dank und Anerkennung, einfach so.

Die nächste Blutspendeaktion des Bayerischen Roten Kreuzes findet statt am:

**Montag, 01.12.2025, von 16.30 – 20.30 Uhr**  
**Jettingen, Turn- und Festhalle, Enderlestraße 4**

Bitte Wunschtermin reservieren:  
[www.blutspendedienst.com/jettingen](http://www.blutspendedienst.com/jettingen)

## Kindergarten & Schulen

### Hereinspaziert-Tag

Liebe Interessentinnen und Interessenten, liebe Familien, wir laden Sie ganz herzlich zu unserem diesjährigen Hereinspaziert-Tag am Dienstag, den 09.12.25 ein!

**In der Zeit von 14:30 bis 18:00 Uhr öffnen wir für Sie die Türen der Kindertagesstätte in der Drossenbergerstraße 7, 89343 Jettingen-Scheppach.**

An diesem gemütlichen Adventsnachmittag möchten wir Ihnen die Möglichkeit geben, unsere Kindertagesstätte in Ruhe kennenzulernen.

Freuen Sie sich auf:

warmen Punsch und leckere Lebkuchen, einen offenen Einblick in unsere Räume, Projekte und pädagogische Arbeit, persönliche Gespräche mit unserem Team, Informationen zu Anmeldung und Tagesabläufen.

Kommen Sie vorbei, entdecken Sie die Kindertagesstätte und lernen Sie uns kennen.

Wir freuen uns über jedes neugierige Gesicht, ob Groß oder Klein.

Für Fragen im Vorfeld stehen wir Ihnen gerne telefonisch unter 08225/753 zur Verfügung.

Wir freuen uns sehr auf Ihren Besuch!

Herzliche Grüße  
Ihr Kita-Team, St.Ulrich

## Gottesdienste und kirchliche Nachrichten



**Pfarreiengemeinschaft**  
**Jettingen-Scheppach**

### Öffnungszeiten des zentralen Pfarrbüros:

Montag, Mittwoch, Donnerstag, Freitag 09:00 – 12:00 Uhr  
Freitag: 14:00 – 16:00 Uhr  
Telefon: 0 82 25/10 45

### Gottesdienstanzeiger:

**Samstag, 29. 11. 2025**

**SAMSTAG DER 34. WOCHEN IM JAHRESKREIS**

#### ST. MARTIN JETTINGEN

17:00 Uhr Vorabendmesse bei Kerzenschein  
(gestaltet von der KiTa St. Martin)  
für alle Verstorbenen unserer Pfarrgemeinde  
für Anna und Antonia Roch  
für Theresia und Josef Schmid und Eltern  
für Josef und Karola Klügl mit Sohn Christoph





für Gertrud Klügl mit Sohn Gunter  
für Martin und Martina Seibold mit Sohn Martin  
für Klemens und Annemarie Fritz  
für Marcel Frey  
für Johann und Martin Egger  
19:00 Uhr Nacht der Lichter

**MARIA IMMACULATA OBERWALDBACH**  
18:00 Uhr Vorabendmesse bei Kerzenschein  
für alle Verstorbenen unserer Pfarrgemeinde  
für Georg Schilling mit Angehörigen

### Sonntag, 30. 11. 2025

#### 1. ADVENTSSONNTAG

**ST. MARTIN JETTINGEN**  
9:00 Uhr Pfarrgottesdienst  
für alle Verstorbenen unserer Pfarrgemeinde  
für Alfred Mair (Dreißigstmesse)  
für Josef und Maria Fischer  
mit Töchtern Sieglinde und Marlies  
für Adolf und Anna Reichhardt  
15:00 Uhr Adventskonzert der Chorgemeinschaft

**MARIÄ HIMMELFAHRT SCHEPPACH**  
10:30 Uhr Pfarrgottesdienst  
für alle Verstorbenen unserer Pfarrgemeinde  
für Helga und Ernst Ditzl und Kinder  
für Adalberta, Rudolf und Käthe Scholz  
für Zäcilia und Konrad Kraus  
für Rudolf Höck

**ST. PETER UND PAUL RIED**  
10:30 Uhr Pfarrgottesdienst  
für alle Verstorbenen unserer Pfarrgemeinde  
für Georg Beckel

### Montag, 01. 12. 2025

#### MONTAG DER 1. ADVENTSWOCH

**MARIÄ HIMMELFAHRT SCHEPPACH**  
17:30 Uhr Hausgottesdienst in der Pfarrkirche

**MARIÄ VERKÜNDIGUNG FREIHOLDEN**  
17:00 Uhr Rosenkranz für unsere Kranken

### Dienstag, 02. 12. 2025

#### HL. LUZIUS, BISCHOF V. CHUR, MÄRTYRER

**ST. MARTIN JETTINGEN**  
17:30 Uhr Rosenkranz  
18:00 Uhr Hl. Messe bei Kerzenschein  
für Ottilie und Josef Kuhn  
mit Söhnen Josef und Johann

**MARIÄ HIMMELFAHRT SCHEPPACH**  
9:35 Uhr Gottesdienst (Grundschule 1. und 2. Klassen)  
11:35 Uhr Gottesdienst (Grundschule 3. und 4. Klassen)

**MARIÄ VERKÜNDIGUNG FREIHOLDEN**  
18:00 Uhr Hl. Messe bei Kerzenschein

### Mittwoch, 03. 12. 2025

#### HL. FRANZ XAVER, ORDENSPRIESTER, GLAUBENSBOTE

**ST. LEONHARD SCHÖNENBERG**  
18:00 Uhr Hl. Messe bei Kerzenschein  
für Wilhelm Reiter (1. Jahresmesse)  
mit Söhnen Edwin und Armin  
für Familien Rittler und Hafner

**MARIÄ VERKÜNDIGUNG FREIHOLDEN**  
17:00 Uhr Rosenkranz um den Frieden in der Welt

**MARIA IMMACULATA OBERWALDBACH**  
18:00 Uhr Hl. Messe bei Kerzenschein

### Donnerstag, 04. 12. 2025

#### HL. BARBARA, MÄRTYRIN, HL. JOHANNES VON DAMASKUS, KIRCHENLEHRER, SEL. ADOLPH KOL

**ST. MARTIN JETTINGEN**  
10:00 Uhr Hl. Messe im Isabella-Braun-Heim

**MARIÄ HIMMELFAHRT SCHEPPACH**  
17:30 Uhr Rosenkranz für den Frieden in der Welt

**ST. LEONHARD SCHÖNENBERG**  
18:00 Uhr Rosenkranz

**MARIÄ VERKÜNDIGUNG FREIHOLDEN**  
17:00 Uhr Rosenkranz für unsere Priester  
und Ordensleute sowie um geistliche Berufe

**ST. PETER UND PAUL RIED**  
17:45 Uhr Barmherzigkeitsrosenkranz  
18:00 Uhr Hl. Messe bei Kerzenschein

### Freitag, 05. 12. 2025

#### HL. ANNO, BISCHOF V. KÖLN

**MARIÄ HIMMELFAHRT SCHEPPACH**  
17:00 Uhr Beichtgelegenheit  
17:30 Uhr Andacht  
18:00 Uhr Hl. Messe bei Kerzenschein

**MARIÄ VERKÜNDIGUNG FREIHOLDEN**  
17:00 Uhr Rosenkranz  
für die Verstorbenen und alle armen Seelen

**MARIA IMMACULATA OBERWALDBACH**  
18:00 Uhr Nikolausfeier am oberen Dorfplatz

### Samstag, 06. 12. 2025

#### HL. NIKOLAUS, BISCHOF V. MYRA

**ST. LEONHARD SCHÖNENBERG**  
18:00 Uhr Vorabendmesse bei Kerzenschein  
mit Vorstellung der Erstkommunionkinder  
und Firmlinge  
für alle Verstorbenen unserer Pfarrgemeinde



## MARIÄ VERKÜNDIGUNG FREIHALDEN

18:00 Uhr Vorabendmesse bei Kerzenschein  
mit Vorstellung der Erstkommunionkinder  
und Firmlinge  
für alle Verstorbenen unserer Pfarrgemeinde  
für Horst Schömer  
für Katharina und Xaver Groß und Bruder Max

**Sonntag, 07. 12. 2025**

## 2. ADVENTSSONNTAG

### ST. MARTIN JETTINGEN

9:00 Uhr Pfarrgottesdienst mit Vorstellung  
der Erstkommunionkinder und Firmlinge  
für alle Verstorbenen unserer Pfarrgemeinde  
für Barbara und Georg Burkhardt und Sohn Josef  
für Gottfried und Barbara Miller  
für Ambros und Franziska Schilcher  
für Bruno und Cordula Barth  
für Marina Seitle und Großeltern  
für Martha Burkhardt mit Angehörigen  
für Verstorbene der Familien Joas und Heiland  
für Luitpold Fischer

### MARIÄ HIMMELFAHRT SCHEPPACH

10:30 Uhr Pfarrgottesdienst mit Vorstellung  
der Erstkommunionkinder und Firmlinge  
für alle Verstorbenen unserer Pfarrgemeinde  
für Rita und Johann Beurer und Angehörige  
für Hildegard und Norbert Mayer und Angehörige  
für Elmar und Magdalena Schilling  
für Philomena Häusler und Angehörige  
für Mario Mujakovic  
für Hermann Schäffler

### MARIÄ VERKÜNDIGUNG FREIHALDEN

13:30 Uhr Adventsfeier im Sportheim

### MARIA IMMACULATA OBERWALDBACH

9:00 Uhr Festgottesdienst zum Patrozinium  
(musikalisch gestaltet vom Kirchenchor)  
mit Vorstellung der Erstkommunionkinder  
und Firmlinge, anschl. Stehempfang mit  
warmem Imbiss  
für alle Verstorbenen unserer Pfarrgemeinde  
für Elisabeth, Maria und Engelbert Bigelmaier  
für Magdalena und Anton Bigelmaier  
für Rita und Franz Wiedmann  
für Norbert Bader mit Familie  
für Maria Bader mit Familie  
für Angelika Kling, Simone Waller  
und Josef und Rosa Ruf

## Aus den Pfarrgemeinden werden folgende Hl. Messen in der Mission gelesen:

für Mina Beurer, für Georg Högel, für Ottilie und Michael  
Birkner

**[vorstuf@reichhardt-druck.de](mailto:vorstuf@reichhardt-druck.de)**

## Adventliche Andacht

Zum Thema „Alle sind auf dem Weg in Gottes Licht“ laden wir die ganze Pfarreiengemeinschaft zu einer adventlichen Andacht bei Kerzenschein am **Montag, 1. Dezember um 17:30 Uhr** in die Pfarrkirche Mariä Himmelfahrt Schep-pach herzlich ein.

## Stellenausschreibung

Die Kath. Kirchenstiftung „St. Martin“ in Jettingen sucht zum 01.01.2026 einen

### Chorleiter (M/W/D) in Teilzeit (2,85 Wochenstunden)

#### Ihre Aufgaben

- Leitung des Kirchenchors (und ggf. Aufbau verschiedener Chorgruppen, z.B. Kinder-, Jugend- und Erwachsenenchor, Schola)
- Musikalische Gestaltung verschiedener Gottesdienste

#### Ihr Profil

- Erfahrung in der Leitung eines (Kirchen-) Chores
- Abgeschlossene Ausbildung in katholischer Kirchenmusik wünschenswert
- Organisatorisches und pädagogisches Geschick
- Hohe Eigeninitiative, Flexibilität und Teamfähigkeit
- Identifikation mit den Zielen und Werten der katholischen Kirche

#### Ihre Vorteile

- Eine sinnstiftende und verantwortungsvolle Tätigkeit für eine wertgebundene Institution
- Besondere Sozialleistungen und leistungsgerechte Vergütung nach Tarifvertrag ABD, ähnlich dem TVöD

#### Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung bis zum 12.12.2025

zum Kath. Kirchenstiftung „St. Martin“  
Pfarrer Franz Wespel  
Krankenhausstr. 4, 89343 Jettingen-Scheppach  
Tel. 08225-1045  
[pg.jettingen-scheppach@bistum-augsburg.de](mailto:pg.jettingen-scheppach@bistum-augsburg.de)

## Einladung zur Nikolausfeier in Oberwaldbach

In diesem Jahr besucht uns am **Freitag, 5. Dezember 2025 um 18.00 Uhr** wieder der heilige Nikolaus am **oberen Dorfplatz** (bei Atzkern/Bigelmaier).

Die **Nikolaussäckchen** mit gut lesbarem Namensschild können **vom 2. bis 4. Dezember 2025** bei Frau Barbara Bader **abgegeben werden** (Tel. 2612, Ortsstr. 19).

Für's leibliche Wohl ist wieder bestens gesorgt. Bei schlechter Witterung findet die Feier im Feuerwehrhaus statt. Sehr gerne können die Kinder dem Nikolaus ein Gedicht oder eine kurze Geschichte vortragen.

Wir freuen uns auf Euch!  
Pfarrgemeinderat Oberwaldbach



## Pfarr-Café

Zu einer besinnlichen Adventsfeier am **Mittwoch, 10.12.2025 um 14:00 Uhr** laden wir Sie ins Franziskus-haus Jettingen herzlich ein.

Auf Ihr Kommen freut sich das Pfarr-Café-Team Jettingen.

## Pfarrstadel-Café

Zu einer besinnlichen Adventsfeier zum 10-jährigen Jubiläum unseres Pfarrstadel-Cafés am **Freitag, 12.12.2025 um 14:00 Uhr** laden wir Sie in den Pfarrsaal Scheppach herzlich ein.

Auf Ihr Kommen freut sich das Pfarrstadel-Café-Team Scheppach.

## Bestellung von Messintentionen

Bitte denken Sie daran, Ihre Messintentionen rechtzeitig vor Weihnachten anzugeben, damit diese noch veröffentlicht werden können. Letzter Annahmetag für Messintentionen ist der 12.12.2025.



## Frauenbund Scheppach

### Einladung zur Weihnachtsfeier am 9. Dezember um 17 Uhr

Liebe Mitglieder, liebe Interessierten!

Der Scheppacher Frauenbund lädt euch herzlich zur alljährlich stattfindenden Weihnachtsfeier am

**Dienstag, 9. Dezember ab 17 Uhr**

in den Gasthof Sonne nach Jettingen ein.

Es erwartet euch leckeres Essen (für alle Mitglieder frei) und natürlich findet auch unser „Schrottwichteln“ wieder statt – bedeutet: ihr dürft einen Gegenstand (den ihr nicht mehr benötigt) aus eurem Haushalt hübsch verpackt mitbringen und dieser findet dann einen neuen Besitzer

Wir bitten um eine kurze Anmeldung bis 07.12.2025 bei Sandra unter der Nummer 08225/308911

Wir freuen uns auf euer Kommen und einen schönen geselligen Abend

Euer Team des Scheppacher Frauenbunds

## Mutter-Kind-Gruppe in Scheppach

Hast du ein Kind im Alter zwischen 0 und 3 Jahren?  
Hast du Interesse an einer Krabbelgruppe?  
Dann melde dich bei uns

Anmeldung und Infos gibt's bei Nicole  
unter Tel. 0174- 3034109



## Evang.-Luth. Kirchengemeinde Burtenbach und Jettingen

### Herzliche Einladung zu den Gottesdiensten und Veranstaltungen der kommenden Wochen:

**Donnerstag, 27.11.2025**

#### Martin-Luther-Haus (BU)

17.30 Uhr Konfirmandenunterricht

**Sonntag, 30.11.2025**

#### 1.ADVENT

#### Johanneskirche (BU)

09.00 Uhr Gottesdienst mit Adventsbasar  
und Kirchenkaffee

#### Philipp-Melanchthon-Haus (JE-SCH)

10.30 Uhr Gottesdienst

**Mittwoch, 03.12.2025**

#### Johanneskirche (BU)

15.30 Uhr Probe der Präparanden für das Krippenspiel

#### Burggrafenhalle (BU)

in der Gaststätte Aethrion

17.00 Uhr Weihnachtsfeier  
Seniorenkreis Jettingen-Scheppach

**Donnerstag, 04.12.2025**

#### Johanneskirche (BU)

17.30 Uhr Konfirmandenunterricht

**Sonntag, 07.12.2025**

#### 2.ADVENT

#### Johanneskirche (BU)

10.00 Uhr Gottesdienst mit Daniel Ziegler

von der Organisation „Open Doors“  
15.00 Uhr Adventskonzert mit Rahmen  
des Burtenbacher Weihnachtsmarktes  
mit Leon Dempf (Orgel)  
und Svenja Dempf (Geige)

## Kirchgeld 2025

Vielen Dank allen, die ihr Kirchgeld 2025 schon bezahlt haben, oder demnächst bezahlen werden.

## Adventsbasar mit Kirchenkaffee am 30.11.2025

Herzliche Einladung zum Gottesdienst am 1. Adventssonntag, den 30.11.2025 um 09.00 Uhr in der Johanneskirche Burtenbach mit Adventsbasar mit Plätzchenverkauf in



Kooperation mit dem Elternbeirat der Kita „Haus der Kleinen Hände“ und Kirchenkaffee. Der Erlös ist je hälftig für die Innensanierung der Johanneskirche und die Kinder der Kita „Haus der Kleinen Hände“ bestimmt.

### Pfarramtsbüro

Das neue Pfarramtsbüro im Philipp-Melanchthon-Haus in der Messerschmittstraße 39 in Jettingen-Scheppach ist für den Publikumsverkehr geöffnet.

### Die Öffnungszeiten

Montag, Dienstag und Donnerstag: 09.00 Uhr - 13.00 Uhr  
und Donnerstag: 15.00 Uhr - 18.00 Uhr.

Alle aktuellen Entwicklungen finden Sie auf unserer Homepage: [www.evangelisch-burtenbach.de](http://www.evangelisch-burtenbach.de)

Für Kinder haben wir auf der Homepage **kirche-entdecken** verlinkt. Viel Spaß!

Achten Sie auf sich selbst und andere, bleiben Sie gesund.

Ihr Pfarrer, Norbert W. Riemer

Evang.-Luth. Pfarrbüro  
Burgau und Burtenbach  
Messerschmittstraße 39  
89343 Jettingen-Scheppach

Tel. 08285-231 (Pfarrer Riemer)  
Tel. 08225/3098155 (Pfarrbüro)  
NEU: Signal: 01511/7241976

[pfarramt.burtenbach@elkb.de](mailto:pfarramt.burtenbach@elkb.de)  
Homepage: [www.evangelisch-burtenbach.de](http://www.evangelisch-burtenbach.de)

## Vereinsnachrichten

### Einladung zum 21. Adventsmarkt

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger

Zum 21. Mal findet heuer der Adventsmarkt am 1. Adventswochenende in Jettingen statt. 22 Vereine, Schulen und Organisationen nehmen heuer teil.

Ein umfangreiches Kulturprogramm, zusammengestellt vom Kulturreferenten Christian Weng, bereichert an beiden Tagen den Markt. Herzlichen Dank allen Teilnehmern für die Vorbereitung und Durchführung. Wieder gibt es zahlreiche kulinarische Leckerbissen von süß bis scharf in vielen Variationen und auch vegetarische Gerichte sind im Angebot. Ebenso werden viele Geschenk- und Dekoartikel zum Kauf angeboten. Eine ausführliche Übersicht finden Sie in den Plänen, die im Marktbote, im Rathaus und am Marktplatz zu finden sind.

Den Toilettenwagen finden Sie heuer im Süden des Bushäuschens Höhe Hauptstraße 37

Sie alle sind herzlich eingeladen, wieder zwei schöne Tage mit vielen Begegnungen zu verbringen.

Beginn Samstag 29.11.2025 um 16 Uhr und Sonntag 30.11.2025 um 14 Uhr. Herzlichen Dank dem Bauhofteam und der Rathausverwaltung für die hervorragende Zusammenarbeit.

Für das Organisationsteam

Christian Weng und Sebastian Weng



### Chorgemeinschaft Jettingen

### Einladung Adventssingen

Konzert im Rahmen des Jettinger Adventsmarkts

**In der Pfarrkirche St. Martin in Jettingen**  
**Sonntag, 30. November 2025, 15.00 Uhr**

Mitwirkende:

**Chorgemeinschaft Jettingen**

**Leitung:** Emma Lehn

**Klavier:** Marius Blank

**Frauen-Vocalensemble Krumbach**

**Marimba:** Anna Rall

**Lektor:** Torsten Neumann

Eintritt frei - Spenden erwünscht



### CSU Ortsverband Jettingen-Scheppach

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

bei der Nominierungsversammlung zur Kommunalwahl 2026 wurden 20 großartige Persönlichkeiten vom Ortsverband der CSU gewählt. Sie repräsentieren die Breite und Vielfalt in unserem Markt in vielerlei Hinsicht: Sie sind 18-63 Jahre alt (im Schnitt 42,8), üben die verschiedensten Berufe aus und engagieren sich in Vereinen und Institutionen für unsere Heimat. Sieben Frauen und dreizehn Männer haben sich bereit erklärt, Verantwortung zu übernehmen und sich mit ihren Ideen für eine starke Liste und einen lebenswerten Markt Jettingen-Scheppach einzusetzen.

|                             |            |                                                             |
|-----------------------------|------------|-------------------------------------------------------------|
| Weng Christian, 36 MGR      | Jettingen  | Lehrer/<br>Musikschulleiter                                 |
| Kraus Sandra, 43            | Scheppach  | Gesundheits- und<br>Krankenpflegerin                        |
| Singbartl Jan, 39           | Freihalden | Rechtsanwalt                                                |
| Hahn Yvonne, 53             | Jettingen  | Krankenschwester/<br>Fachwirtin                             |
| Seibold Josef, 53<br>3. BGM | Jettingen  | Selbstständiger<br>Fahrzeugbauer                            |
| Baumeister Kathrin, 39      | Scheppach  | Selbstständige Floristin                                    |
| Ratzinger Georg, 41         | Ried       | Kfz-Techniker-Meister/<br>Sachverständiger TÜV              |
| Hübner Maximilian, 31       | Jettingen  | Bauhofmitarbeiter/<br>Selbstständiger<br>Hausmeisterservice |





|                             |             |                                       |
|-----------------------------|-------------|---------------------------------------|
| Schmid Christoph, 58<br>MGR | Freihalden  | Selbstständiger<br>Getränkeshändler   |
| Hieber Peter, 63            | Scheppach   | Polizeibeamter i.R.                   |
| Krey Benjamin, 34           | Jettingen   | Leiter Qualitäts-<br>management       |
| Rott Lukas, 24              | Scheppach   | Diplom-Jurist                         |
| Schmucker Markus, 49<br>MGR | Jettingen   | Feinwerkmechaniker-<br>meister        |
| Dasi Berisha Antonia, 40    | Scheppach   | Medizinische<br>Fachangestellte       |
| Frey Heidi, 44              | Schönenberg | Haushälterin                          |
| Waschhauser Anna, 54        | Jettingen   | Pflegefachkraft<br>Gerontopsychiatrie |
| Spatz Andreas, 56 - MGR     | Jettingen   | Rektor Grundschule                    |
| Mayer Michael, 34           | Freihalden  | Maschinenbautechniker/<br>Prokurist   |
| Mayer Markus, 48            | Scheppach   | Selbstständiger<br>Elektromeister     |
| Burgert Elena, 18           | Freihalden  | Abiturientin                          |

#### Ersatzkandidaten:

|                        |           |                                          |
|------------------------|-----------|------------------------------------------|
| Faßnacht Florian, 28   | Scheppach | Meister Arbeitsvorbe-<br>reitung         |
| Reichhart Dr. Hans, 43 | Jettingen | Landrat                                  |
| Waschhauser Thomas, 53 | Jettingen | Selbstständiger Unter-<br>nehmensberater |
| Offenwanger Frank, 49  | Jettingen | Feinwerkmechaniker-<br>meister           |

Sie haben die Möglichkeit bei Versammlungen in den Ortsteilen selbst mit den Kandidatinnen und Kandidaten ins Gespräch zu kommen.

Viele Grüße Christian Weng



### Freie Unabhängige Wähler Jettingen-Scheppach

#### Einladung zur Aufstellungsversammlung für die Wahl des 1. Bürgermeisters

Liebe Mitglieder, liebe politisch interessierte Bürgerinnen und Bürger,  
am 8. März 2026 finden die nächsten Kommunalwahlen in Bayern statt. Für die Nominierung des Kandidaten für das Amt des 1. Bürgermeisters im Markt Jettingen-Scheppach lädt Sie die FUW Jettingen-Scheppach herzlich ein.

Die Aufstellungsversammlung findet am  
**Montag, den 1. Dezember 2025, um 19:00 Uhr**  
im "Gasthof zur Sonne" statt.

#### Die Tagesordnung umfasst folgende Punkte:

1. Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden
2. Wahl eines Versammlungsleiters und eines Wahlausschusses
3. Wahl des Bewerbers für die Bürgermeisterwahl
4. Bestellung eines Beauftragten für den Wahlvorschlag und seines Stellvertreters
5. Bestellung von zwei Wahlberechtigten zur Unterzeichnung der Niederschrift

Interessierte Mitbürgerinnen und Mitbürger sind herzlich eingeladen. Abstimmungsberechtigt sind die Mitglieder der FUW Jettingen-Scheppach.

Über Ihre zahlreiche Teilnahme würden wir uns sehr freuen.

Die Vorstandschaft der FUW Jettingen-Scheppach  
Christoph Böhm, 1. Vorsitzender



### Freie Unabhängige Wähler Jettingen-Scheppach

#### Einladung zur Aufstellungsversammlung für die Wahl des Marktgemeinderates

Liebe Mitglieder, liebe politisch interessierte Bürgerinnen und Bürger,

am 8. März 2026 finden die nächsten Kommunalwahlen in Bayern statt. Für die Nominierung der Kandidatinnen und Kandidaten für die Wahl des Marktgemeinderats lädt Sie die FUW Jettingen-Scheppach herzlich ein.

Die Aufstellungsversammlung findet am  
**Samstag, den 13. Dezember 2025, um 19:00 Uhr** im  
"Gasthof zur Sonne" statt.

#### Die Tagesordnung umfasst folgende Punkte:

1. Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden
2. Wahl eines Versammlungsleiters und eines Wahlausschusses
3. Vorstellung der Kandidatinnen und Kandidaten
4. Wahl der Bewerberinnen und Bewerber für die Marktgemeinderatswahl
5. Bestellung eines Beauftragten für den Wahlvorschlag und seines Stellvertreters
6. Bestellung von zwei Wahlberechtigten zur Unterzeichnung der Niederschrift
7. Vorstellung der Kandidaten für die Kreistagswahl

Interessierte Mitbürgerinnen und Mitbürger sind herzlich eingeladen. Abstimmungsberechtigt sind die Mitglieder der FUW Jettingen-Scheppach.

Über Ihre zahlreiche Teilnahme würden wir uns sehr freuen.

Die Vorstandschaft der FUW Jettingen-Scheppach  
Christoph Böhm, 1. Vorsitzender



### Jungbürger e.V.

#### Einladung zur Mitgliederversammlung

Die Jungbürger Jettingen-Scheppach e.V. laden im Rahmen einer Mitgliederversammlung zum Zwecke der Nominierung ihres Bürgermeisterkandidaten sowie ihrer Kandidatinnen und Kandidaten für die Marktgemeinderatswahl am 8. März 2026 recht herzlich ein.



## Die Veranstaltung findet statt

**am Mittwoch 10. Dezember 2025 um 19:30. Uhr  
im Gasthof Sonne, Jettingen**

### Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Aufstellung der Kandidatenliste für den Marktgemeinderat
  - a. Bildung des Wahlausschusses
  - b. Vorstellung der Kandidatinnen und Kandidaten
  - c. Wahl der Bewerberinnen und Bewerber für die Marktgemeinderatsliste
  - d. Bestellung eines Beauftragten für den Wahlvorschlag und eines Stellvertreters
3. Nominierung des Bürgermeisterkandidaten
  - a. Bildung des Wahlausschusses
  - b. Vorstellung des Bürgermeisterkandidaten
  - c. Wahl des Bewerbers
  - d. Bestellung eines Beauftragten für den Wahlvorschlag und eines Stellvertreters
4. Bestellung von 2 Wahlberechtigten zur Unterzeichnung der Niederschrift
5. Wünsche und Anträge.

Die Einladung ergeht an alle Mitglieder sowie alle interessierten Bürgerinnen und Bürger des Marktes. Wir freuen uns, Ihnen die designierten Kandidatinnen und Kandidaten für den Marktrat sowie unseren Kandidaten zum Amt des Bürgermeisters vorstellen zu dürfen. Stimmberechtigt sind alle Mitglieder der Jungbürger Jettingen-Schepach e.V..

Ihre Jungbürger



## Freiwilligenzentrum STELLWERK

### Fragen zum Smartphone?

#### Freiwilligenzentrum STELLWERK organisiert Smartphone-Sprechstunde für Senioren

Das Freiwilligenzentrum STELLWERK organisiert in Zusammenarbeit mit dem Markt Jettingen-Schepbach eine Smartphone-Sprechstunde für Senioren. Fotos aufnehmen und verschicken, sich mit der Familie oder dem Verein abstimmen – zu diesen Themen treten häufig Fragen auf. Antworten, Erklärungen und wertvolle Tipps zum Umgang mit den neuen Medien erhalten Seniorinnen und Senioren bei der Smartphone-Sprechstunde.

Diese findet im Rathaus Jettingen-Schepbach im Vortragsraum (Erdgeschoss Zimmer o.11), **am Donnerstag, 11.12.2025 von 15.00 – 17.00 Uhr** statt.

Eine Anmeldung ist unbedingt erforderlich. Das engagierte Smartphone-Sprechstunden-Team freut sich auf Ihr Kommen. Bringen Sie Ihr Gerät mit, der Akku sollte geladen sein.

Anmeldung und weitere Informationen beim Freiwilligenzentrum STELLWERK unter der Rufnummer 08221 – 930 10 oder per E-Mail an [info@fz-stellwerk.de](mailto:info@fz-stellwerk.de)



## Siedlergemeinschaft Jettingen-Schepbach

### Einladung zur Weihnachtsfeier

Zur diesjährigen Weihnachtsfeier der Siedlergemeinschaft Jettingen laden wir alle Mitglieder und Freunde des Vereins recht herzlich ein.

**Wann: 07.12.2025 ab 14 Uhr**

**Wo: Gasthaus „Sonne“ in Jettingen**

Zusammen mit den „Reisensburger Sonnensaiten“ möchten wir mit Euch einen besinnlichen und gemütlichen Adventssonntag erleben. Außerdem bieten wir Kaffee und Kuchen an. Der Nikolaus schaut natürlich auch wieder vorbei und berichtet vom ablaufenden Siedlerjahr. Bestimmt hat er eine kleine Überraschung für die Kinder dabei.

Auch dieses Jahr bieten wir für die Kinder einen Basteltisch an. Es können kleine Geschenke gebastelt werden. Somit ist für alle was geboten.

Wenn Ihr uns mit einer Kuchenspende unterstützen wollt, ruft bitte bei der Vorstandschaft an oder gebt die Kuchen am 8.12.24 ab 13 Uhr im Gasthaus Sonne in Jettingen ab. Im Voraus schon mal vielen Dank.

Die Vorstandschaft freut sich, Euch zahlreich begrüßen zu können.

### „Schwätzle mit Spätzle“ Gemeinsam schmeckt es besser Mittagstisch für Senioren

Zum nächsten Mittagstisch darf ich Sie hiermit herzlich einladen:

**Dienstag, 9. Dezember 2025, 11.30 Uhr**

Gasthof Sonne, Jettingen

Ochsenfleisch mit Meerrettichsauce,  
Kartoffeln und Gemüse 9,90 €  
oder

paniertes Schnitzel mit Pommes  
oder Kartoffelsalat und Beilagensalat 9,50 €

Anmeldung bis **spätestens 7.12.2025** unter 08225/1844 (sollte ich nicht zuhause sein, bitte auf den Anrufbeantworter sprechen und Ihren Namen, Telefonnummer und Essenswunsch bekanntgeben)

Rita Botzenhart, Seniorenreferentin  
der Marktgemeinde Jettingen-Schepbach



## VfR Jettingen 1923 e. V.

### Einladung zur außerordentlichen Volleyball-Abteilungsversammlung

**am Dienstag, den 16. Dezember 2025 um 20.15 Uhr im VfR-Sportheim.**



Die Tagesordnung umfasst folgende Punkte:

1. Begrüßung
2. Einführung Spartenbeitrag Jugend/Erwachsene
3. Sonstiges

Hierzu ergeht herzliche Einladung.  
Conny Schneider (Abteilungsleiterin)

## Fußball Jugendabteilung

### ERGEBNISSE

#### D-Jugend Gruppe

SG Kammeltal : VfR Jettingen 1 : 2

Tore: Faton Ramadani, Ben Gulyas (je 1)

Somit D-Junioren

auf Platz 1 und Aufsteiger in die Kreisliga.

#### C-Jugend Hallenkreismeisterschaft-Vorrunde, 1. Platz

VfR Jettingen : SG Reisensburg-Leinheim 2 : 1

VfR Jettingen : FC Günzburg 1 : 0

SC Bubesheim : VfR Jettingen 1 : 2

VfR Jettingen : SG Konzenberg/Röfingen 4 : 0

SV Schepps : VfR Jettingen 0 : 4

Tore: Janne Arendt (5), Eren Cam (3), Lukas Höck,

Johannes Horvath (je 2), Luan Bajrami (1)

C-Junioren somit

für die Endrunde qualifiziert (27.12 in Lauingen)

#### D-Jugend Hallenkreismeisterschaft-Vorrunde, 3. Platz

VfR Jettingen : SC Bubesheim 1 : 4

SG Kötz : VfR Jettingen 2 : 2

VfR Jettingen : SG Reisensburg-Leinheim 2 : 1

TSV Burgau : VfR Jettingen 0 : 1

Tore: Ben Gulyas (3), Mohammed Ilarslan (2),

Faton Ramadani (1)

### VORSCHAU

#### B-Jugend Hallenkreismeisterschaft-Vorrunde

am So. 07.12.25 ab 10:00 Uhr

in der Ziehank-Halle Ichenhausen

#### A-Jugend Hallenkreismeisterschaft-Vorrunde

am So. 14.12.25 ab 10:00 Uhr

in der neuen Jettinger Sporthalle

#### Autohaus-Scheel-Cup 2025 vom VfR Jettingen

Samstag 27.12.25 (G und F), Sonntag 28.12.25 (E und C)

und Montag 29.12.25 (D und B-Junioren)

## Abteilung Tischtennis

### **Hannah Schömer Zweite bei den Bezirkseinzelschaften – Damen und Herren I auf Kurs (hg)**

Am vergangenen Wochenende waren insgesamt zwei Teams der Tischtennisabteilung des VfR im Einsatz.

Zugleich startete Hannah Schömer bei den Bezirkseinzelschaften Schwaben-Nord Jugend 11. In der Vorrunde gewann Hannah ihre drei Spiele sicher jeweils mit 3:0 Sätzen und zog somit ungeschlagen ins Halbfinale ein. Dort siegte sie ebenfalls mit 3:0 gegen Anni Bayer aus Dillingen. Im Endspiel traf Hannah dann auf Chiara Neuner aus Langweid. Nach einem spannenden und intensiven Spiel musste sie sich letztendlich ihrer Gegnerin mit 3:2

Sätzen geschlagen geben. Auch der zweite Platz ist auf jeden Fall ein toller Erfolg für das junge Nachwuchstalent der Tischtennisabteilung des VfR Jettingen.

### **Damen Bezirksoberliga**

#### **TTC Langweid IV - VfR Jettingen 4:6**

Einen knappen, wenn auch verdienten Sieg, landete die Damenmannschaft des VfR im Auswärtsspiel beim TTC Langweid. In den beiden Eingangsdoppeln wurden die Punkte geteilt. Monika Haltmayer / Claudia Mayer verliesen als Siegerinnen die Platte, während sich Raffaella Kleinsteuber und Carolin von Groote geschlagen geben mussten. Im vorderen Paarkreuz unterlag Raffaella Kleinsteuber im ersten Einzel, aber Carolin von Groote sorgte mit ihrem Sieg für den zweiten Punkt. Mit drei Siegen in Folge von Monika Haltmayer, Claudia Mayer und erneut Carolin von Groote zog der VfR auf 5:2 davon. Da auch Claudia Mayer ihr zweites Einzel siegreich beendete, fielen die beiden Niederlagen von Raffaella Kleinsteuber und Monika Haltmayer nicht mehr ins Gewicht, so dass die Mannschaft die Begegnung mit 6:4 gewann. Nach sechs Punktspielen findet sich die Mannschaft weiterhin auf dem drittletzten Tabellenplatz wieder.

### **Erwachsene Bezirksklasse C Gruppe 5**

#### **TV Lauingen II - VfR Jettingen I 5:5**

Das erwartete Spitzenspiel wurde die Begegnung beim Tabellenzweiten in Lauingen. Nach bisher sieben Siegen in Folge musste die Mannschaft den ersten Punktverlust hinnehmen. Von Beginn weg lief das Spiel eigentlich voll in die Karten des VfR. Mustafa Baygül und Werner Feuchtmayr sowie Salih Akinci und Alfred Schüssler gewannen jeweils im fünften Satz das Eingangsdoppel. Den 2:0 Vorsprung bauten dann Mustafa Baygül und Salih Akinci durch ihre Einzelerfolge zum 4:0 aus. Nach Niederlagen von Alfred Schüssler und Andre Schmid gewann dann der überragende Mustafa Baygül sein zweites Einzel und sicherte zu diesem Zeitpunkt zumindest das Unentschieden. Bei diesem sollte es auch bleiben, da sowohl Salih Akinci, Alfred Schüssler (beide jeweils knapp im fünften Satz) wie auch Andre Schmid ihre Spiele verloren. Der Punktverlust ändert aber an der Tabellenkonstellation wenig, die „Erste“ des VfR steht weiterhin ungeschlagen auf dem ersten Tabellenplatz.

### **Nächste Spiele:**

Damen gegen TSV Wertingen 1862 am Sonntag, den 30.11. um 17.30 Uhr in der Sporthalle am Schindbühl

Jugend I gegen VfL Günzburg II am Sonntag,

den 30.11. um 10.00 Uhr in der Sporthalle am Schindbühl

Jugend II gegen TTC Memmenhausen am Samstag,

den 29.11. um 10.00 Uhr in Memmenhausen

Jugend III gegen TSV Balzhausen III am Sonntag,

den 30.11. um 10.00 Uhr in der Sporthalle am Schindbühl



**Schützenverein 1921 Scheppach e.V.**

### **Generalversammlung und Jahresessen 2025**

**Am Freitag, den 07.11.2025,** hielt der Schützenverein Scheppach seine Generalversammlung ab. Nach Begrüßung und Totengedenken berichteten Schriftführer, Kassierer sowie Sport- und Jugendwart über das vergangene



Vereinsjahr. Anschließend fanden die Neuwahlen statt, geleitet vom zweiten Bürgermeister Herrn Hans Reichhardt – vielen Dank dafür.

Die Wahlen brachten personelle Veränderungen: Christine Pöllmann wurde zur neuen zweiten Schützenmeisterin gewählt, Jonas Klein übernimmt das Amt des Jugendwarts. Johannes Rapp verstärkt die Vorstandschaft als neuer Beisitzer. Ein herzlicher Dank an alle, die erneut oder erstmals ein Amt übernehmen. Besonderer Dank gilt auch dem ersten Schützenmeister, Robert Höck, der sein Amt weiterführt. Der langjährige Beisitzer Leo Ittner schied nach 41 Jahren auf eigenen Wunsch aus. Ihm gilt besonderer Dank für sein großes Engagement.

Das alljährliche Jahresessen fand am Samstag, den 15.11.2025, im Vereinsheim statt. Die Siegerinnen und Sieger der Vereinsmeisterschaft wurden geehrt und langjährige Mitglieder ausgezeichnet. Außerdem erhielten Anna Pöllmann und Linus Wolf die Ehrenscheiben zum 70. Geburtstag von Anton Glas.

Die Vorstandschaft

### Altpapiersammlung 2025

Am **Samstag, den 13.12.2025**, sammelt der Schützenverein Scheppach im Ortsteil Scheppach Altpapier.

Bitte stellen Sie dieses **ab 8:30 Uhr** gebündelt oder in Kartons verpackt zur Abholung bereit.

Wir bedanken uns im Voraus für Ihre Unterstützung.  
Die Vorstandschaft

### Weihnachtsschießen

Der Schützenverein Scheppach lädt auch in diesem Jahr wieder alle Bürgerinnen und Bürger der Marktgemeinde Jettingen-Scheppach zum traditionellen Weihnachts-schießen ein. Für jede Teilnehmerin und jeden Teilnehmer gibt es einen Sachpreis zu gewinnen. In jeder Klasse (Schüler, Damen, Schützen, ...) wird zudem eine eigene Ehrenscheibe für den besten Tiefschuss vergeben. Unter allen Teilnehmenden werden die Pokalsieger ermittelt, unter den Vereinsmitgliedern außerdem die neuen Schützenkönige für Luftgewehr und Luftpistole.

Als Schießtermine stehen folgende Tage zur Verfügung:

|                     |                   |
|---------------------|-------------------|
| Freitag, 05.12.2025 | 19:00 – 22:00 Uhr |
| Sonntag, 07.12.2025 | 17:00 – 20:00 Uhr |
| Freitag, 12.12.2025 | 19:00 – 22:00 Uhr |
| Sonntag, 14.12.2025 | 17:00 – 20:00 Uhr |
| Freitag, 19.12.2025 | 19:00 – 22:00 Uhr |
| Sonntag, 21.12.2025 | 17:00 – 20:00 Uhr |
| Freitag, 26.12.2025 | 17:00 – 20:00 Uhr |

Die Siegerehrung und Proklamation der Schützenkönige findet am Montag, den 05.01.2026, um 19:00 Uhr statt.

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme.  
Die Vorstandschaft

## Waldgemeinschaft Scheppach

### Generalversammlung

**Am Freitag den 28.11.2025 um 20:00 Uhr findet unsere diesjährige Generalversammlung im Gasthaus Sonne in Scheppach statt.**

Die Rechtler sind hierzu ganz herzlich eingeladen.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Bericht des Vorsitzenden
3. a) Bekanntgabe des Jahresabschlusses und des Kassenberichtes für das Wirtschaftsjahr 2024/2025 durch den Kassierer  
b) Bericht der Kassenprüfer  
c) Genehmigung des Jahresabschlusses und des Kassenberichtes für das Wirtschaftsjahr 2024/2025 durch die Gemeinschaftsversammlung  
d) Entlastung von Vorstand und Kassierer
4. Bericht des Jagdpächters
5. Wünsche und Anträge

Die Veranstaltung ist nicht öffentlich

Die Vorstandschaft  
Hermann Seitz, Vorsitzender



## VdK Ortsverband Scheppach

### Einladung zur Weihnachtsfeier

Der Vdk OV-Scheppach lädt alle Mitglieder mit Partner sowie Freunde und Gönner zu diesjährigen Weihnachtsfeier ein.

**Sonntag den 7.12.2025 um 14.00 Uhr  
Caffe Burkardt in Scheppach**

Es würde uns freuen, Sie recht zahlreich bei Kaffee und Kuchen begrüßen zu dürfen.

Der Vdk OV-Scheppach bedankt sich bei den Bürgern für die Spendenbereitschaft der Sammlung; Helft Wunden Heilen.

Ein besonderen Dank gilt den Sammlern, ohne die es nicht möglich wäre so eine Sammlung durchzuführen.

Ihre Vorstandschaft des Vdk OV-Scheppach



## SV Scheppach 1950

### Einladung zur Weihnachtsfeier

Der **SV Scheppach** lädt alle Vereinsmitglieder, Freunde und Unterstützer herzlich ein, die festliche Jahreszeit gemeinsam zu feiern!





**Wann: 13. Dezember 2025, 19:00 Uhr**

**Wo: Sportheim Scheppach**

**Freut euch auf einen gemütlichen und unterhaltsamen Abend mit leckerem Essen, musikalischer Unterhaltung und unserer traditionellen Tombola.**

„Weihnachten ist die Zeit, in der das Herz weit wird, die Freude wächst und das Miteinander besonders ist. Lasst uns diese besondere Zeit zusammen genießen.“

Wir freuen uns auf zahlreiches Erscheinen und einen schönen Abend!

Die Vorstandschaft



## Freiwillige Feuerwehr Freihalden

### Schlachtparty

Liebe Feuerwehrkameradinnen,  
liebe Feuerwehrkameraden, liebe Mitglieder,

die Feuerwehr Freihalden lädt herzlich ein zur **Schlacht-party am Samstag, den 03. Januar 2026, ab 11 Uhr** im Feuerwehrhaus Freihalden.

Eingeladen sind ausschließlich **Mitglieder der Feuerwehr Freihalden und deren Angehörige.**

Es gibt **Blut- und Leberwürste** sowie **Kesselfleisch** mit **Sauerkraut und Brot.**

Preis pro Essen: **7 €.**

Für das flüssige Wohl ist bestens gesorgt!

Da die Plätze begrenzt sind, bitten wir um **telefonische Voranmeldung:**

Florian Kraftmayer – 01520/8427513

Peter Frey – 0171/7420998

Freihalden, 13.11.2025

Florian Kraftmayer, 1. Vorstand FFW

## Nutzungsrechtewald Freihalden

### Einladung zur Jahreshauptversammlung

**am Freitag, den 28.11.2025 um 20 Uhr**  
**im Gasthof Thalhofer in Freihalden**

#### Tagesordnung

1. Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden
2. Verlesung des letzten Protokolls
3. Tätigkeitsbericht des letzten Wirtschaftsjahres
4. Kassenbericht und Entlastung der Vorstandschaft
5. Vorstellung der Satzungsänderung
6. Wünsche und Anträge

Die Nutzungsberechtigten werden um möglichst vollständige Teilnahme gebeten. Zugelassen zu dieser Versammlung sind nur Nutzungsberechtigte oder deren Stellvertreter.

gez. Protokollführer Kronwitter Paul



## Schützenverein Hirschsprung Freihalden e.V.

Einladung an alle Vereinsmitglieder

Der Schützenverein "Hirschsprung Freihalden" lädt alle Mitglieder recht herzlich zum traditionellen Preis- und Königsschießen, sowie zur Generalversammlung ein.

An folgenden Tagen kann geschossen werden:

|         |         |              |
|---------|---------|--------------|
| Freitag | 05. Dez | ab 18.00 Uhr |
| Sonntag | 07. Dez | ab 18.00 Uhr |
| Freitag | 12. Dez | ab 18.00 Uhr |
| Sonntag | 14. Dez | ab 18.00 Uhr |
| Freitag | 19. Dez | ab 18.00 Uhr |
| Sonntag | 21. Dez | ab 18.00 Uhr |

**Die Generalversammlung und die Preisverteilung sowie die Königsproklamation finden am Freitag, dem 16. Januar 2026 um 19.30 Uhr statt.**

**Die Generalversammlung des Fördervereins findet ebenfalls am 16. Januar 2026 ab 19 Uhr in unserem Vereinslokal Thalhofer statt.**



## VdK Ortsverband Ettenbeuren - Schönenberg

**Erleben Sie mit dem  
VdK Ettenbeuren – Schönenberg  
die Perle der Ägäis: Rhodos  
vom 20.04. - 27.04.2026**

Entdecken Sie bei unseren Ausflügen Dörfer, antike Stätten und beeindruckende Klöster.

Freuen wir uns auf ein erstklassiges 4\*\*\*\* Hotel direkt am Meer, All-inklusive-Verpflegung und einem hervorragenden Service.

Auch Nichtmitglieder sind herzlichst eingeladen.

Weitere Informationen und Anmeldung:

Wolfgang Windrich, Maienweg 20, 89358 Ettenbeuren

Tel. 08223/1201, mobil 0172 7303934

mail :wolfgang.windrich@t-online.de



## Christbaumverkauf

**am Freitag, 05.12.2025 ab 13:00 Uhr und**

**am Samstag, 06.12.2025 ab 8:00 Uhr**

**findet unser traditioneller Christbaumverkauf  
im Schlosshof in Burtenbach statt.**



**Waldfrische Bäume aus heimischer Durchforstung!**

**Nordmannstannen teilweise Fremdanbau.**

**Baumarten je nach Verfügbarkeit: Fichte, Tanne, Kiefer**

**Wir freuen uns auf Ihr Kommen.**

Gutsverwaltung Schloss Burtenbach Hauptstrasse 22  
89349 Burtenbach Tel: 08285/220





### Musikschule Mindeltal

Der Adventsmarkt wird von der Musikschule Mindeltal auf der Bühne am Marktplatz eröffnet.

**Samstag, 29.11.2025 um 16:10 Uhr**

Weiter können Sie sich um 18:00 Uhr an schönen Weihnachtsliedern erfreuen.

Leitung: Christian Weng



### Kinderhaus St. Martin Förderverein Kinderhaus St. Martin e.V.

Am **Samstag, 29.11.2025** gestalten wir **um 17:00 Uhr** den Gottesdienst in der Kirche St. Martin

Leitung: Marion Hammerschmidt

Jeder kann sein Glück beim Glücksrad mit tollen Preisen für Klein und Groß versuchen.

Nebenbei kann man sich mit Kinderpunsch, Glühwein und glühendem Herz mit Geheimrezept wärmen.



### Pfarrkirche St. Martin Jettingen

Lassen Sie sich verzaubern bei der „Nacht der Lichter“ am **Samstag, 29.11.2025 um 19:00 Uhr** in der Pfarrkirche St. Martin.

Musik: Carmen und Iris Hildensperger, Markus Pflieger

Leitung: Lucia Wiedemann.



### Kindergarten und Förderverein Johann Breher e.V.

Die Chorwürmchen erfreuen Sie am **Sonntag, 30.11.2025 um 14:00 Uhr.**

Leitung: Daniela Hanf

An unserem Stand bieten wir Schönes, Leckeres und Kreatives aus der Kindergartenwerkstatt Johann Breher.

Kässpätzten, Heidelbeerglühwein, alkoholfreier Punsch und Liköre runden das Programm ab.



### Chorgemeinschaft Jettingen

Die Chorgemeinschaft Jettingen lädt am **Sonntag, 30.11.2025 um 15:00 Uhr** zum Adventssingen ein.

Weitere Mitwirkende sind:

Frauen-Vocalensemble Krumbach

Klavier: Marius Blank

Marimba: Anna Rall

Lektor: Torsten Neumann

Leitung: Emma Lehn

Eintritt: freiwillige Spende



### Grundschule Scheppach

Ein „Weihnachtliches Musikprogramm“ erwartet Sie am **Sonntag, 30.11.2025 um 17:00 Uhr** auf der Bühne.

Leitung: Christian Weng



### Siedlergemeinschaft Jettingen-Scheppach e.V.

Der Nikolaus besucht auch dieses Jahr am **Sonntag, 30.11.2025 um 17:30 Uhr** den Adventsmarkt.

Leitung: Manfred Braun



### Mindeltal-Gymnasium Jettingen-Scheppach

Der Chor des Mindeltalschule singt am **Sonntag, 30.11.2025 um 19:00 Uhr** Weihnachtslieder international auf der Bühne.

Leitung: Ibrahim Alic, Rainer Weck

Weiter gibt es an unserem Stand Plätzchen, Schokofrüchte, Pizzaschnecken und heiße Schokolade.



### Im Rathaus (Seminarraum, EG)

können Sie die Bilderausstellung mit Bildern von Frau Annelore Luible besuchen sowie mit einer Orientalischen Krippe der Krippenfreunde Jettingen-Scheppach in vorweihnachtliche Stimmung bringen lassen.



### BMV Jettingen

Wir erhehlen Ihre Gesichter an unserem Stand wie der mit Franky's Feuerzungenbowle, B52-Cocktail, Schnaps auch meterweise, Kinderpunsch, alkoholfreie Getränke, Bier sowie Chili Cheese und Pommes

Wärmen können Sie sich an unseren Feuertischen



### SV Scheppach 1950 e.V.

Bei vorweihnachtlicher Stimmung bieten wir allen Besuchern Glühwein, Kinderpunsch, Gebrannte Mandeln sowie Hot-Dog an.



### Fasnachtsverein Burkhardia Jettingen e.V.

Wir freuen uns auf euch mit warmen Bombardino mit Sahne, Apfelmose, Kinderpunsch, Glückwein, Bier und feiner Zuckerwatte.

**Lintner Sandra**

Bei uns gibt's schöne Deko – Artikel aus Holz

**Sara Zouhairi**

Wir bieten Spezialitäten aus Marokko wie süße und salzige Msemen mit Pfefferminze Tee

**Heimat- und Trachtenverein Mindeltaler**

(nur am Sonntag, auf dem Hasabauer-Hof)

Wir bieten Weihnachtsdekoration aus Naturmaterialien sowie selbstgemachte Liköre an.

Für den süßen Gaumen gibt es selbstgebackene Plätzchen und Quarkstollen.

**Freiwillige Feuerwehr Jettingen**

Wir verwöhnen Sie mit unserer bekannten FEUERWEHRWURST, Pommes, Florianslocken und Rote Bratwurst. Weiter gibt es Heißen Grisu (alkoholfrei), Weißen Glühwein, Heidelbeerglühwein, Limo und Bier am wärmenden Lagerfeuer.

**VfR Jettingen 1923 e.V.**

Wir freuen uns, Sie mit Pizza, Kinderpunsch, Orangen-Glühwein sowie warmen Aperol an den wärmenden Feuertischen zu verwöhnen.

**Kindergarten und Förderverein Kindergarten St. Ulrich Scheppach**

An unserem Stand finden Sie Basteleien der Kindergartenkinder und Wundertüten für Kinder.

Wer Plätzchen sucht, ist bei uns genau richtig.

Wir verwöhnen Sie mit Scheppacher Apfelzwerg, Orangentraum und Kinderpunsch.

**Fvgg Oberwaldbach-Ried e.V.**

Wir verwöhnen Sie mit Black Angus Burger und Glühgin.

**Im Hasabaurhof**

Wir freuen uns, Sie mit Glühwein sowie Schupfnudeln verwöhnen zu können.

**Junge Union Jettingen-Scheppach**

Die JU bietet Crêpes in vielen leckeren Varianten für Groß und Klein sowie Glühwein, Punsch und Flying Hirsch an.

**Förderverein KAYA Emanuel Jettingen e.V.**

Genießen Sie an unserem Stand verschiedene selbstgebackene Waffeln.

**Förderverein Kindergarten St. Nikolaus**

Wir bieten Flammkuchen in verschiedenen Variationen sowie Lumumba und heiße Schokolade mit Sahne sowie Kinderpunsch, Bier und alkoholfreie Getränke

**Faschingsfreunde Freihalden**

Wir sind wieder dabei mit Schweinsbratwürstle und Scharfer Narrenwurst sowie Glühwein rot/weiß, Heißer Engel, Heißer Hugo, Bier und Weizen

**Fischereiverein Jettingen**

Der Fischereiverein verwöhnt Sie mit feinen Fischepezialitäten, Wein, Bier und alkoholfreien Getränken.

**Hegegemeinschaft Jettingen**

Die Hegegemeinschaft Jettingen bietet Ihnen Wildschwein- oder Hirschsteak sowie Anisettee und Glühwein.

**J. Seckler**

Auch wir sind wieder am Adventsmarkt dabei. Wir verwöhnen Sie mit leckeren Steaks, Schupfnudeln, Feuerwürste, Roten und Schweinsbratwürstchen

herzlich



Willkommen







## 21. Jettinger Adventsmarkt

**Samstag, 29. November 2025**

- 16:00 Uhr** **Eröffnung**  
BGM Christoph Böhm
- 16:10 Uhr** **Weihnachtslieder**  
Musikschule Mindeltal  
Leitung: Christian Weng
- 17:00 Uhr** **Gottesdienst**  
gestaltet vom Kinderhaus St. Martin  
Kirche St. Martin  
Leitung: Marion Hammerschmidt
- 18:00 Uhr** **Weihnachtslieder**  
Musikschule Mindeltal  
Leitung: Christian Weng
- 19:00 Uhr** **Nacht der Lichter**  
Musik: Carmen und Iris Hildensperger,  
Markus Pflieger  
Kirche St. Martin  
Leitung: Lucia Wiedemann



**Sonntag, 30. November 2025**

- 14:00 Uhr** **Chorwürmchen**  
Kindergarten Johann Breher  
Leitung: Daniela Hanf
- 15:00 Uhr** **Adventskonzert**  
Chorgemeinschaft Jettingen  
Gast: Anna Rall, Marimba  
Frauen-Vocalensemble Krumbach  
Kirche St. Martin  
Leitung: Emma Lehn
- 17:00 Uhr** **Weihnachtliches Musikprogramm**  
Grundschule Jettingen-Scheppach  
Leitung: Christian Weng
- 17:30 Uhr** **Nikolausbesuch**  
Siedlerbund Jettingen-Scheppach  
Leitung: Manfred Braun
- 19:00 Uhr** **Weihnachten international**  
Chor der Mindeltalschulen  
Leitung: Ibrahim Alic, Rainer Weck
- 20:00 Uhr** **Feierabend**

**Zusätzlich finden Sie folgende Angebote:**

- Krippenfreunde Jettingen-Scheppach  
Orientalische Krippe  
im Rathausfenster
- Annelore Luible Bilderausstellung  
Rathaus
- Feuertische beheizt der BMV & der VfR Jettingen  
Lagerfeuer bei der FFW Jettingen

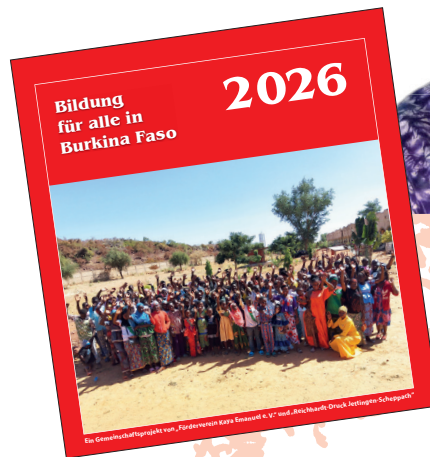
★ **Erste Hilfe, Feuerwache:**  
Freiwillige Feuerwehr Jettingen

★ **Toiletten im Wagen**  
Hinter dem Bushäuschen  
Hauptstraße 37



**@Kultur in Jettingen-Scheppach**

## Ein Kalender über Burkina Faso – für zuhause oder als Weihnachtsgeschenk



*„Bitte helfen Sie  
mir mit Ihrem  
Kauf bei meinen  
Bildungsprojekten  
in Burkina Faso!“*

**Format:**  
280 x 300 mm  
nur **7,- €**

*Die Kalender sind  
an folgenden  
Verkaufsstellen erhältlich:*

- Froschbäck
- Raiffeisenbank Jettingen und Scheppach
- Geschenke König
- Fahrradladen Süß

MIT FREUNDLICHER UNTERSTÜTZUNG VON REICHHARDTDRUCK

### Apotheken-Notdienst

**Samstag, 29. November 2025**

Birnbaum-Apotheke · Thannhausen

Telefon 08281 3400

**Sonntag, 30. November 2025**

Hubertus-Apotheke · Thannhausen  
Apotheke am Dorfplatz Kötz

Telefon 08281 3076  
Telefon 08221 31255

**kurzfristige Änderungen sind möglich**



### Großer Christbaumverkauf

#### Wann?

An allen vier Adventssamstagen  
von 10.00 Uhr bis 17.00 Uhr

#### Sonderverkauf:

3. Adventssonntag von 10.00 Uhr bis  
16.00 Uhr

#### Wo?

Am Beierfeld 5 in 86441 Gabelbachgreut

#### Was?

- Nordmantannen
- Fichten und Weißtannen aus heimischen Wäldern

Lieferservice für Gabelbachgreut,  
Freihalden und Gabelbach.

Für Verpflegung mit Glühwein,  
Punsch und Würstchen ist gesorgt.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen.



Verkauf von  
Orangen, Äpfel und  
Birnen am 3.  
Adventswochenende  
durch

